

4 WOORDENLIJST

Alle in het Griekse pensum voorkomende woorden zijn in de woordenlijst opgenomen.

N.B. Onregelmatige aoristi, futura en perfecta zijn in principe alleen van het enkelvoudige werkwoord aangegeven, niet van de samenstellingen. Voor de aoristus ἀνήλθε moet je dus zoeken bij ἦλθον.

A		ἀλλά/ἀλλ'	maar
ἀγαθά, τά	goederen, voordelen, schatten	ἀλλήλους (acc. mv.)	elkaar
Ἄγαμέμνων,	Agamemnon	ἄλλος/ἄλλη/ἄλλο	ander, overig
Ἄγαμέμνονος, ὁ		ἄλουσίαι, αἱ	vervuiling
Ἄγαρίστη, ἡ	Agariste	ἄμα (bijw.)	1. (bijw.) tegelijk, bovendien;
ἄγγελιή, ἡ	boodschap, bericht	ἄμαρτάνω aor. ἤμαρτον	2. + dat. tegelijk met, samen met
ἄγγελος, ὁ	bode, gezant	Ἄμασις, Ἄμάσιος, ὁ	een vergissing begaan
ἄγγέλλω	berichten, melden	ἀμείβομαι	Amasis
ἀγορεύω aor. εἶπον fut.	spreken	ἀμείνων, ἀμείνονος	antwoorden
ἐρέω perf. pass. εἶρημαι		ἀμοιβή, ἡ	beter
ἀγορή, ἡ	markt	ἀμοιβή, ἡ	antwoord, reactie
ἄγω aor. ἤγαγον	leiden, brengen	ἀμφί + dat.	over, met betrekking tot
ἄδαής, ἄδαέος + gen.	onbekend met	ἀμφιδέξιος	voor tweërlei uitleg vatbaar,
ἀδελφεή, ἡ	zus		dubbelzinnig
ἀδελφεός, ὁ	broer	ἀμφίπολος, ἡ	dienares, slavine
ἄδικος	onrechtvaardig	Ἄμφιον, Ἄμφιονος, ὁ	Amphion
ἄδύνατος	niet in staat, onmogelijk	ἄν	1. + ind. impf/aor.: irrealis;
Ἄθηναί, αἱ	Athene		2. + conl.: generalis/futuralis/iterativus;
Ἄθηναίος, ὁ	Athener		3. + opt.: potentialis/bescheiden
Αἰάκης, Αἰάκεος, ὁ	Aiakes		mening of bevel;
Αἴγυπτος, ἡ	Egypte		4. + inf.: irrealis/potentialis
αἰεὶ	voortdurend, altijd, steeds,	ἀνά/ἀν' + acc.	langs ... omhoog, (verspreid)
	telkens		over, overal in
αἰετός, ὁ	adelaar	ἀναβλαστάνω aor.	ontspruiten
αἰρετός	verkiezelijk, wenselijk	ἀνέβλαστον	
αἰρέω aor. εἶλον	1. nemen, innemen, gevangen	ἀνάγω	uitvaren
perf. ἀραίρηκα	nemen;	ἀναδέχομαι	beloven
	2. (med.) kiezen	ἀναιδείη, ἡ	schaamteleosheid
αἰτέω	vragen, eisen	ἀνάκρισις, ἀνακρίσιος, ἡ	dispuut, antwoord, gesprek
αἰτίη, ἡ	1. oorzaak, reden;	ἀνακύπτω	het hoofd (weer) oprichten
	2. schuld	ἀναλαμβάνω	meenemen
αἴτιος + gen.	schuldig aan	ἀναμιμνήσκομαι aor.	zich herinneren
αἰών, αἰῶνος, ὁ	leven	ἀνεμνήσθην	
ἀκέομαι	genezen, herstellen	Ἄναξανδρίδης,	Anaxandridas
ἀκούω	horen	Ἄναξανδρίδew, ὁ	
ἀκρόπολις, ἀκροπόλιος, ἡ	akropolis	ἀναποδίζω	aan de tand voelen
ἀλγέω	bedroefd zijn	ἀναπυθάνομαι + acc.	informerend naar
ἀληθής, ἀληθέος	waar, werkelijk	ἀνάρσιος	vijandig
ἀλής, ἀλέος	verenigd	ἀνδραγαθίη, ἡ	dapperheid, moed
ἀλήτης, ἀλήτεος	zwerfend(e)	ἀνδρόομαι (pass.)	volwassen worden, man worden
ἀλιεύς, ἀλιέος, ὁ	visser	τὸ/τὰ ἀνέκαθεν (bijw.)	oorspronkelijk
Ἄλκμεων, Ἄλκμεώνος, ὁ	Alkmeon	ἀνεμνήσθην	aoristus van ἀναμιμνήσκομαι
Ἄλκμεωνίδαί, οἱ	Alkmeoniden	ἀνήκω	betrekking hebben op

άνηρ, άνδρός, ό άνθρωπος, ό άνίκητος άντί/άντ' + gen.	man mens onoverkomelijk in ruil van, in plaats van, als vergelding voor	άπορχέομαι άποσπεύδω άποστέλλω άποστερέω + gen. άποστρέφομαι άποστυγέω άποτελέω άποχειροβίτος άπτομαι + gen. άπωλόμην άρα άρα άραιρήκα άργύριον, τό άρέσκω + dat.	verdansen, wegdansen ernstig afraden wegsturen, naar huis sturen beroven van afwijzend zijn verafschuwen, walgen afmaken van handarbeid levend aanraken, vastpakken aoristus van άπόλλυμαι vraagwoord (neutraal) dus perfectum van αίρέω zilver bevallen aan; med. in de smaak vallen bij welgevallig Aristogeiton
άντιστατέω άντιτείνω + dat. άξιόμαχος 2 + dat. άξιος + gen. άξιόω άξιώσις, άξιώσιος, ή άπαγγέλλω	zich verzetten zich verzetten tegen opgewassen tegen waard, waardig willen waardering rapporteren, vermelden, berichten verbieden te	άρεστώς (bijw.) 'Αριστογείτων, 'Αριστογείτονος, ό άριστος 'Αρίφρων, 'Αρίφρονος, ό 'Αρμόδιος, ό άρουρα, ή άρτάω άρτος, ό άρχαίος άρχή, ή	best Ariphron Harmodios akkerland ophangen brood van vroeger, oud 1. begin; 2. heerschappij helemaal niet heersen over, regeren tiran, alleenheerser, aanvoerder verdrietig worden onbegrijpelijk zwak, ziek Klein-Azië voedselgebrek dichterbij korenaar burger stad veilig, zeker onbeschoft, onfatsoenlijk maar omdat onbegrijpelijk eerloosheid, smaad van Attika
άπαγορεύω μή perf. med./ pass. άπειρήμαι άπειρέω άπαλλάσσομαι άπας/άπασα/άπαν, άπαντος άπειλέω + dat. άπειμι άπειρος + gen.	afpakken weggaan 1. (ge)heel, al, ieder; 2. (mv.) alle (be)dreigen teruggaan, weggaan zonder ervaring met, onbekend met	verdrijven, verbannen terugkeren vertellen perfectum van άπικνέομαι aankomen	verdrachten, verbannen terugkeren vertellen perfectum van άπικνέομαι aankomen
άπελαύνω άπέρχομαι άπηγέομαι άπιγμαί άπικνέομαι aor. άπικόμην perf. άπιγμαί άπικόμην άπιξις, άπιξιός, ή άπό/άπ' + gen.	verdrachten, verbannen terugkeren vertellen perfectum van άπικνέομαι aankomen	verdrachten, verbannen terugkeren vertellen perfectum van άπικνέομαι aankomen	verdrachten, verbannen terugkeren vertellen perfectum van άπικνέομαι aankomen
άποβάλλω	verdrachten, verbannen terugkeren vertellen perfectum van άπικνέομαι aankomen	verdrachten, verbannen terugkeren vertellen perfectum van άπικνέομαι aankomen	verdrachten, verbannen terugkeren vertellen perfectum van άπικνέομαι aankomen
άποδείκνυμαι άποδημία, ή άποδίδωμι άποδοκιμάζω άποδύω άποκαλέω άποκρίνω άποκτείνω άπολείπω άπόλλυμαι aor. άπωλόμην 'Απόλλων, 'Απόλλωνος, ό άπολογέομαι + dat. άποπέμπω	laten zien; te kennen geven afwezigheid teruggave afkeuren, afwijzen (laten) uitkleden terugroepen uitkiezen doden overlaten verloren gaan Apollo spreken ten behoeve van wegsturen; med. terug naar huis laten gaan, van zich afsturen wegvaren, terugvaren onoplosbaar	laten zien; te kennen geven afwezigheid teruggave afkeuren, afwijzen (laten) uitkleden terugroepen uitkiezen doden overlaten verloren gaan Apollo spreken ten behoeve van wegsturen; med. terug naar huis laten gaan, van zich afsturen wegvaren, terugvaren onoplosbaar	laten zien; te kennen geven afwezigheid teruggave afkeuren, afwijzen (laten) uitkleden terugroepen uitkiezen doden overlaten verloren gaan Apollo spreken ten behoeve van wegsturen; med. terug naar huis laten gaan, van zich afsturen wegvaren, terugvaren onoplosbaar
άποπλέω άπορος	wegvaren, terugvaren onoplosbaar	wegvaren, terugvaren onoplosbaar	wegvaren, terugvaren onoplosbaar

αύξομαι (pass.)	(op)groeien, machtiger worden, toenemen	γνώμη, ἡ γόνος, ὁ γόνου, γούνατος, τό γράφω γυμνάσιον, τό γυμνός γυνή, γυναικός, ἡ	inzicht, oordeel, mening kind, het krijgen van kinderen knie schrijven sportschool naakt vrouw
αὐτίκα	meteen		
αὐτις	weer		
αὐτός/αὐτή/αὐτό	1. zelf; 2. (zelfstandig gebruikt, niet in de nominativus) hem/haar/het; 3. (voorafgegaan door het lidwoord + dat.) dezelfde/hetzelfde (als)		
αὐτόσε	daarheen		
Ἄφιδναῖος	van Aphidna	Δ δαίομαι aor. ἐδασάμην δέ	(onder elkaar) verdelen 1. geeft de overgang naar de nieuwe zin aan: meestal niet vertalen; 2. en (meestal na komma); 3. ..., maar (meestal gaat μέν aan δέ vooraf)
ἄφραστος	onverwacht, onwaarschijnlijk		
ἀχάριστος	ondankbaar		
Ἄχέρων, Ἄχέροντος, ὁ	Acheron		
B		δεῖ + aci/inf. δεῖδω δείκνυμι δειμαίνω δεινός δεῖπνον, τό δέκα δέκομαι Δελφοί, οἱ δέομαι aor. ἐδεήθην + gen.	het is nodig dat, het/men moet vrezen, bang zijn (aan)tonen vrezen, bang zijn verschrikkelijk, vreselijk diner tien aannemen, ontvangen Delphi iets missen, nodig hebben, vragen, verzoeken vervolgens; τὸ δεῦτερον nog eens, voor de tweede keer tweede (vast)binden, gevangen zetten partikel dat aangeeft dat de verteller/spreker de zinsinhoud vanzelfsprekend vindt > dan, dus, inderdaad duidelijk democratie volk, district 1. (gen.) door (... heen); 2. (acc.) vanwege opvolger levenswijze, manier van leven volharden indelen uitzonderen een gesprek voeren met, bespreken verbreken, beëindigen op de proef stellen, testen voltooien de oorlog beëindigen doen omslaan doorbrengen
βαθύς/βαθεῖα/βαθύ, βαθέος	diep, hoog		
Βακχιάδαι, οἱ	Bakchiaden	δεῦτερα (bijw.) δεύτερος δέω δή	
βαρβαρικός	niet-Grieks, barbaars		
βάρβαρος, ὁ	niet-Griek, vreemdeling		
βασιλεύς, βασιλέος, ὁ	koning		
βίος, ὁ	leven		
βοάω	roepen, schreeuwen; pass. beroemd/bekend worden		
βοηθέω + dat.	helpen, bijstaan		
Βοιωτοί, οἱ	Boiotiërs		
βουλευώ	beraadslagen, overleggen		
βούλομαι	(graag/liever) willen		
βοῦς, βοός, ὁ/ἡ	rund		
βυβλίον, τό	brief		
Γ		δηλός δημοκρατίη, ἡ δημος, ὁ διά	
γαμβρός, ὁ	schoonzoon		
γαμέω aor. ἔγημα	trouwen		
γάμος, ὁ	huwelijk		
γάρ	want, immers, namelijk, (anticiperend) omdat		
γε	geeft meestal nadruk aan een woord of een woordgroep: het best te vertalen door klemtoon te leggen, soms 'tenminste' perfectum van γίνομαι	διάδοχος, ὁ δαίαιτα, ἡ διακαρτερέω διακοσμέω διακρίνω διαλέγομαι (pass.)	
γέγονα		διαλύω διαπειράομαι + gen. διαπλέκω διαπολεμέω διασεΐω διαφέρω	
Γέλων, Γέλωνος, ὁ	Gelon		
γένος, γένεος, τό	geslacht, afkomst, soort, klasse		
γέρων, γέροντος	oud		
γῆ, ἡ	aarde, land, grond		
γίνομαι aor. ἐγενόμην perf. γέγονα	1. geboren worden, ontstaan; 2. worden, zijn; 3. gebeuren; 4. komen		
γλίχομαι	nastreven		

διαφεύγω + acc.	ontsnappen (aan)	ἐγείρομαι	ontstaan
διαφθείρω	te gronde richten, doden	ἐγενόμην	aoistus van γίνομαι
διαφορέω	plunderen	Ἐγεσταῖοι, οἱ	bewoners van Eggesta
διδάσκω	leren, onderwijzen	ἐγῆμα	aoistus van γαμέω
δίδωμι aor. ἔδωκα aor. pass.	geven	ἐγκείμαι	liggen in
ἐδόθην		ἐγκυος 2	zwanger
διέξειμι	tussendoor lopen	ἐγχειρίζω	overhandigen
διεξέρχομαι	van hand tot hand gaan, doorheengaan, lopen naar	ἐγώ	ik
διέπω	in handen houden	ἐδασάμην	aoistus van δαίομαι
διεργάζομαι	afmaken	ἐδόθην	aoistus passivum van δίδωμι
διηκόσιοι	tweehonderd	ἔδοξα	aoistus van δοκέω
δίζημα	1. zoeken; 2. + inf. er naar te streven, verlangen, willen	ἔδωκα	aoistus van δίδωμι
δικαίος	rechtvaardig, juist	ἐθέλω	willen, bereid zijn
δικαιόω	rechtvaardig achten, wensen, willen, straffen	ἐθέμην	aoistus van τίθεμαι
διπλός/διπλή/διπλόν	dubbel, tweevoudig	ἔθηκα	aoistus van τίθημι
δισμυρίοι	twintigduizend	ἔθνος, ἔθνεος, τό	volk
δισχίλιοι	tweeduizend	εἶ	1. als, indien; 2. of (in de afh. bijzin)
δίχα	(in tweeën) verdeeld	εἶδον	aoistus bij ὁράω
διώκω	achtervolgen, vervolgen	εἶδωλον, τό	schim
δοκεῖ μοι + aci	1. het schijnt me dat ... ; 2. het schijnt me goed om te ... ; 3. ik besluit dat ...	εἰκάζω	vergelijken
δοκέω aor. ἔδοξα	1. menen; 2. schijnen; τὰ δεδογμένα	εἶλον	aoistus bij αἰρέω
δόκιμος	voortreffelijk	εἶμα, εἶματος, τό	kledingstuk, mv. kleren
δόμος, ὄ	huis	εἰμί fut. ἔσομαι	zijn; + gen. behoren tot
δόξα, ἡ	1. mening; 2. reputatie, aanzien, roem	εἶμι	gaan
δορυφόροι, οἱ	lijfwacht	εἶνεκα + gen.	omwille van, voor, wegens, om
δύναμαι	kunnen, in staat zijn	εἶνεκεν + gen.	vanwege, om
δύναμις, δυνάμιος, ἡ	macht, vermogen	εἶπον	aoistus bij λέγω
δυνατός	in staat, mogelijk	εἶρημαι	perfectum medium/passivum bij λέγω
δύο	twee	εἶρημαι	en ἀγορεύω
δωρεή, ἡ	geschenk	εἶς/μία/ἓν, ἐνός	ἓν
Δωριεύς, Δωριέος, ὄ	Dorieus	ἐκ + gen.	uit
δῶρον, τό	geschenk, cadeau	ἐκάς (bijw.)	ver
Ε		ἐκαστος	elk, ieder
ἔαρ, ἔαρος, τό	lente	ἐκατόν	honderd
ἔάω	(toe)laten, toestaan	ἐκβάλλω	eruit gooien
ἔβαλον	aoistus van βάλλω	ἐκεῖνος/ἐκεῖνη/ἐκεῖνο	1. die/dat; 2. hij/zij/het
ἔβην	aoistus van βαίνω	ἐκκομίζω	redden
ἐγγίνομαι	1. intussen verlopen; 2. + dat. ontstaan in, opkomen bij	ἐκμανθάνω fut.	(precies) te weten komen
ἐγγυάω	uithuwelijken; med. het huwelijksaanbod accepteren	ἐκμαθήσομαι perf.	wreken
		ἐκμεμάθηκα	in woede uitbarsten
		ἐκπρήσσομαι + acc.	
		ἐκρήγνυμαι aor.	
		ἐξερράγη	perfectum van κτάομαι
		ἐκτῆμαι	zesde
		ἐκτος	aan het licht brengen, tonen
		ἐκφαίνω	bekendmaking
		ἐκφασίς, ἐκφάσιος, ἡ	aoistus van λαμβάνω
		ἔλαβον	aoistus van λαμβάνω
		ἔλαθον	

ἐλάυνω	(voort)drijven	ἐπάγω	brenge
ἐλάχιστος	kleinst, geringst	ἐπαγωγός	overtuigend, verleidelijk
ἐλαχον	aoistus van λαγχάνω	ἐπαινέω	goedkeuren, waarden
ἐλεύθερος	vrij	ἐπαίρω	verleiden
ἐλευθερώω	bevrijden	ἐπανάγω	uit de koers slaan, van zijn stuk brengen
ἐλιπον	aoistus van λείπω		
Ἑλλάς, Ἑλλάδος, ἡ	Griekenland	ἐπανίσταμαι aor.	in opstand komen, een staatsgreep plegen
Ἑλλη, Ἑλληνος, ὁ	Griek	ἐπανεστην	
Ἑλλήνιος	Grieks	ἐπαυρέσις, ἐπαυρέσιος, ἡ	winst
Ἑλληνίς (vr. bijv. nw.)	Grieks(e)	ἐπεί	toen, nadat, omdat, aangezien
Ἑλλησπόντος, ὁ	Hellespont	ἐπειδή	toen, nadat, omdat, aangezien
ἐλπίζω	hopen, verwachten	ἐπειμι	in de aanval gaan, aanvallen
ἐλπομαι	verwachten, hopen	ἐπειτα	daarna, dan
ἐμαθον	aoistus van μανθάνω	ἐπείτε	1. nadat, toen, wanneer; 2. omdat, aangezien
ἐμίγην	aoistus van μείγνυμαι		
ἐμμέλεια, ἡ	dansmuziek	ἐπειρωτάω	vragen
ἐμός	mijn	ἔπεσον	aoistus van πίπτω
ἐμπειρος + gen.	bekend met, ervaren in	ἐπέυχομαι + dat.	bidden tot
ἐμπίπτω fut. ἐμπεσοῦμαι	1. toeslaan, ontstaan; 2. + dat. vallen op	ἐπέχω	pauzeren
	hinderlijk, in de weg	ἐπί/ἐπ'	1. + dat. aan, bij; 2. + acc. naar, gedurende; 3. + gen. bij, op
ἐμπόδιος	handelspost		leggen
ἐμπόριον, τό	1. (bijw.) bovendien; 2. + dat. in, op	ἐπιβάλλω	gebeuren, overkomen
ἐν	aansporen	Ἐπίδαυρος, ἡ	Epidaurus
ἐνάγω	beurtelings, afwisselend	ἐπικῆς, ἐπικέος	redelijk, fatsoenlijk
ἐναλλάξ (bijw.)	tegenovergesteld, vijandig	ἐπίμη	toestaan
ἐναντίος	elfde	ἐπικαλέομαι	aanroepen
ἐνδέκατος	goedkeuren, instemmen met	ἐπικρατέω + gen.	heersen over
ἐνδέκομαι	toegeven, toelaten	ἐπιλέγομαι	lezen
ἐνδίδωμι	aanwezig zijn, zich bevinden	ἐπιμαρτύρομαι	bezweren
ἐνειμι	beneden, onder	ἐπιμελής, ἐπιμελῆος	zorgwekkend
ἐνερθε + gen.	1. daar, daarheen; 2. in die situatie, toen	ἐπίπαν (bijw.)	in het algemeen, meestal
ἐνθαῦτα	jaar	ἐπίσταμαι	weten, kennen
ἐνιαυτός, ὁ	opmerken, waarnemen	ἐπιστέλλω	sturen, zenden
ἐνοράω	opdragen, bevelen	ἐπιτήδεος	nuttig, bruikbaar
ἐντέλλομαι	uit, door; ἐξ οὐ sinds	ἐπιτίθημι	sturen
ἐξ + gen.	berichten, bekend maken	ἐπιτροπεύω	besturen
ἐξαγγέλλω	(regelmatig) brengen	ἐπιφαίνομαι	zich vertonen, verschijnen
ἐξαγινέω	(naar buiten) brengen	ἐπιχειρέω	een greep naar de macht doen
ἐξάγω	speciaal, uitgezonderd	ἐποποιός, ὁ	epische dichter
ἐξάιρετος	wegnemen, ontnemen	ἐποράω	overzien
ἐξαιρέω	voldoende zijn voor	ἔπος, ἔπεος, τό	woord, gesprek
ἐξαρκέω + dat.	weggaan, uitgaan	ἐπτακαίδεκα	zeventien
ἐξειμι	wegjagen, verbannen, verdrijven	ἐπυθόμη	aoistus van πυνθάνομαι
ἐξελάυνω aor. ἐξήλασα	voltooiën, volbrengen, doen	ἐπωνυμία, ἡ	bijnaam, naam
ἐξεργάζομαι	buitensluiten	ἐραστής, ἐραστέω, ὁ	minnaar, liefhebber
ἐξέργω	weggaan	ἔργον, τό	werk, daad
ἐξέρχομαι	naar buiten; + gen. uit	ἐρείδω	laten steunen
ἐξω	futurum van ἔχω	ἐρευνάω	(onder)zoeken
ἐξω		ἐρέω	futurum bij λέγω/ἀγορεύω

ἔρημος	1. eenzaam, verlaten; 2. (+ gen.) beroofd van, zonder wedstrijd	H	1. dan; 2. of
ἔρις, ἔριδος, ἡ	gaan, komen	ἦ	echt, inderdaad
ἔρχομαι aor. ἦλθον	1. ... in, in, naar, binnen; 2. tot; ἐς ὃ waarheen, totdat	ἦ	aoristus van ἄγω
ἐς + acc.	(terug) brengen	ἦγαγον	het opperbevel voeren
ἐσάγω	gaan naar, aan boord gaan	ἡγεμονεύω	leiderschap, opperbevel
ἐσβαίνω	naar binnen gaan	ἡγεμονίη, ἡ	aanvoerder, bevelhebber
ἔσειμι	naar binnen gaan;	ἡγεμών, ἡγεμόνος, ὁ	het bevel voeren over
ἐσέρχομαι	+ acc. opkomen bij	ἡγέομαι + gen.	reeds, nu, eindelijk, voortaan
ἐσκαταβαίνω	binnengaan	ἦδη	zich verheugen over
ἔσομαι	futurum van εἰμί	ἦδομαι aor. ἦσθην + dat.	genot, vreugde, plezier
ἐστάλην	aoristus passivum van στέλλω	ἠδονή, ἡ	aangenaam, fijn
ἔστε	zolang als	ἠδύς/ἠδεῖα/ἠδύ, ἠδέος	zoon van Eëtion
ἔστηκα	perfectum van ἵσταμαι	Ἡτίδης, ὁ	Eëtion
ἔστην	aoristus van ἵσταμαι	Ἡτίων, Ἡτίονος, ὁ	aoristus van ἴημι
ἐσφέρω	binnenbrengen	ἦκα	allerminst, natuurlijk niet
ἔσχον	aoristus van ἔχω	ἦκιστα	komen, gekomen zijn
ἐτάϊρος, ὁ	vriend, kameraad	ἦκω	aoristus van ἐλαύνω
ἐτέθην	aoristus passivum van τίθημι	ἦλασα	aoristus bij ἔρχομαι
ἔτεκον	aoristus van τίκτω	ἦλθον	leeftijd
ἔτερος	de een, de ander	ἠλικίη, ἡ	aoristus van ἄμαρτάνω
ἔτι	nog	ἠμαρτον	wij
ἔτοιμος	bereid, gereed	ἠμεῖς	dag
ἔτος, ἔτεος, τό	jaar	ἠμέρη, ἡ	ons, onze
εὖ (bijw.)	goed	ἠμετέρος	= εἰ ἄν
εὐδαίμων, εὐδαίμονος	gelukkig, welvarend	ἦν	aoristus bij φέρω
εὐπετής, εὐπετέος	gemakkelijk	ἦνεια	vasteland
εὐρίσκω aor. ἤρουν	vinden, beschouwen	ἦπειρος, ἡ	mild, vriendelijk, aardig
aor. pass. ἠύρέθην		ἦπιος	Hera-tempel
εὐτυχέω	succes hebben, gelukkig zijn	Ἡραῖον, τό	aoristus van ἦδομαι
εὐτυχής, εὐτυχέος	succesvol	ἦσθην	rust
εὐτυχίη, ἡ	geluk, succes	ἠσυχίη, ἡ	aoristus passivum van εὐρίσκω
εὐωχέω	onthalen	ἠυρέθην	aoristus van εὐρίσκω
ἐφάνην	aoristus van φαίνομαι	ἠῦρον	uit het oosten
Ἐχεκράτης,	Echekrates	ἠῶος	
Ἐχεκράτεος, ὁ		Θ	
ἔχω fut. ἔξω, aor. ἔσχω	1. hebben, houden; 2. + bijw. zijn; 3. + inf. kunnen	θάλασσα, ἡ	zee
ἔωντοῦ/ἔωντης/ἔωντοῦ	zich(zelf), hemzelf etc.	θεῖον, τό	het goddelijke, godheid
(nooit in de nom.)		θεῖος	goddelijk
Z		θέλω	willen
ζεγγύνη + acc.	een brug aanleggen over	Θεόδωρος, ὁ	Theodoros
ζημία, ἡ	boete, straf	θεός, ὁ	god
ζημιόω	straffen	θεράπων, θεράπωντος, ὁ	dienaar
ζητήσις, ζητήσιος, ἡ	het zoeken, onderzoek	Θεσπρωτοί, οἱ	Thesprotiërs
ζωγρέω	levend gevangen nemen	Θρασύβουλος, ὁ	Thrasymboulos
		θυγάτηρ, θυγατρός, ἡ	dochter
		θυμόομαι	boos worden
		θύμος, ὁ	geest, hart
		θύρα, ἡ	deur
		θύω	offeren

θῶμα, θῶματος, τό θωμάζω + γεν.	wonder, verbazing zich verbazen over	κάρτα καρτερός Καρχηδόνιοι, οἱ κατά/κατ'	zeer veel, erg krachtig, sterk Karthagers + γεν. onder; + acc. volgens, wat betreft
I			
ιάομαι	genezen		
ἴημι aor. ἦκα	laten gaan, zenden	κατά περ	zoals, evenals
ιθέως	onmiddellijk, dadelijk, meteen, direct	καταγορεύω fut. κατερέω κατάγω καταδουλόω καταινέω καταιτιάομαι κατακαίω aor. κατεκαύθην	meedelen laten terugkeren, terugvoeren tot slaaf maken toestemmen, ermee instemmen beschuldigen (volledig) verbranden
ιθύω	zich wenden, koers zetten	κατάκλισις, κατακλίσιος, ἡ	diner
ικανός	voldoende, geschikt, in staat	κατακρύπτω καταλαμβάνω perf. καταλελάβηκα	verbergen, verstoppem grijpen, vasthouden, overkomen
Ἴλιον, τό	Troje	καταλέγω	opsommen, vertellen
ἴνα + copul./opt.	opdat	καταλείπω	achterlaten
ἵπνός, ὁ	oven	καταλύω	ten val brengen, afzetten
Ἰππίης, Ἰππίεω, ὁ	Hippias	καταπροδίδωμι κατάστασις, καταστάσιος, ἡ	in de steek laten (staats)inrichting, bestuur
ἵπποδρόμος, ὁ	cavalerist	καταστρέφομαι	aan zich onderwerpen
Ἰπποκλείδης, Ἰπποκλείδεις	Hippokleides	κατατίθημι	neerleggen
Ἰπποκράτης, Ἰπποκράτεος, ὁ	Hippokrates	καταφαίνομαι	blijken, schijnen
ἵππος, ἡ	cavalerie, ruitertij	καταφεύγω	vluchten, gevluht zijn
ἱρόν, τό	heiligdom	κάτεμι + dat. κατέχω	treffen in zijn macht houden, vasthouden, beheersen
ἱρός	heilig	κατίστημι	aanstellen, invoeren, vaststellen
ἰσοκρατία, ἡ	democratie	κατοικέομαι	gaan wonen
ἰσόρροπος + dat.	even sterk als	κατοικτίρω	medelijden hebben
ἴσος	gelijk, even groot	κε(ν)	= ἄν
ἴσταμαι aor. ἔστην perf. ἔστηκα	gaan staan, blijven staan	κεῖμαι	liggen
ἰστορέω	navraag doen, informeren	κειμήλιον, τό	kostbaarheid
ἴσχω	in bezit hebben, tot vrouw krijgen, (vast)houden; + inf. weerhouden te	κελεύω	bevelen, bevelen, aanraden
ἰχθύς, ἰχθύος, ὁ	vis	Κέρκυρα, ἡ	Kerkyra
Ἰωνίη, ἡ	Ionië	Κερκυραῖοι, οἱ	inwoners van Kerkyra
K		κεφαλή, ἡ	hoofd
καί	1. en; 2. ook; 3. zelfs	κεχάρηκα	perfectum van χαίρω
Καινείδης, Καινείδεις, ὁ	afstammeling van Kaineus	κήδομαι + γεν.	bezorgd zijn om
καίπερ + ptc.	hoewel ...	κήρυγμα, κηρύγματος, τό	afkondiging
κακόν, τό	het kwaad; τὰ κακά onheil, ongeluk, rampen	κήρυξ, κήρυκος, ὁ	boodschapper, officiële bode
κακός	laf, slecht	κίβδηλος	vals
κακότης, κακοτήτος, ἡ	misdaad	κίνδυνος, ὁ	gevaar
καλέω	roepen, noemen, uitnodigen; καλεόμενος zogenaamde	Κλεισθένης, Κλεισθένης, ὁ	Kleisthenes
καλινδέομαι	rondhangen	κλειτός	beroemd
Καλλίμαχος, ὁ	Kallimachos		
κάλλιστος	zeer goed, zeer mooi		
καλός	mooi, goed, passend		
Καμβύσης, Καμβύσειω, ὁ	Kambyses		

Κλεομένης, Κλεομένεος, ό	Kleomenes	λιπαρέω + ptc.	volharden, uithouden, blijven bij
κοινός	gemeenschappelijk, openbaar	λόγος, ό	woord, gesprek, verhaal, bericht,
κολούω	afbreken	λοιπός	getal
κομίζω	brengen, meenemen	Λυκόφρων, Λυκόφρονος, ό	overig Lykophon
Κορίνθιος, ό	Korinthiër		
Κορίνθιος	uit Korinthe afkomstig		
Κόρινθος, ή	Korinthe	M	
κόσμος, ό	sieraad, tooi, kleding, kleren	μαθήσομαι	futurum van μανθάνω
κότερος	wie/wat van beide	μαλακός	toegeeflijk
κου	om een of andere reden	μάλιστα	het meest, vooral, het liefste,
κοῦ	waar?, hoe?		bij uitstek
κρατέω	overwinnen	μᾶλλον (bijw.)	meer
κρείττων, κρείττονος	sterker, beter	μανθάνω aor. ἔμαθον	leren kennen, begrijpen,
κρίνω	(ver)kiezen; κρίνομαι de voorkeur genieten	fut. μαθήσομαι	vernemen
	beoordeling, uitspraak	perf. μεμάθηκα	
κρίσις, κρίσιος, ή	verwerven perf. bezitten	μαντεύομαι	orakel raadplegen
κτάομαι perf. ἔκτημαι	doden	μαντήιον, τό	orakeluitpraak
κτείνω	doden	μαρτύριον, τό	bewijs
κτῆμα, κτήματος, τό	bezit, eigenschap	μάτην	tevergeefs, zonder reden
κύαμος, ό	boon	μάχη, ή	strijd, gevecht
κυρέω + gen.	(ver)krijgen	μέγα (bijw.)	groot
κύριος	vastgesteld	Μεγακλής,	Megakles
κύρος, κύρεος, τό	beslissende stem	Μεγακλέος, ό	
κυρώω	geldig maken, bekrachtigen	μεγαλοπρεπής,	schitterend, vorstelijk
κυψέλη, ή	kist	μεγαλοπρεπέος	
Κυψελίδαί, οί	afstammelingen van Kypselos	μεγάλως	groot
Κύπελος, ό	Kypselos	μέγας/μεγάλη/μέγα,	groot, belangrijk
κύω	zwanger worden/zijn	μεγάλου	
κω	ooit, op enige wijze	μέγιστος	grootst, zeer groot; τὸ μέγιστον vooral
κως	op een of andere manier, om een of andere reden, wellicht	μεζόνως	groter, meer
κῶς	hoe	μείγνυμαι aor. ἐμίγην + dat.	seksuele omgang hebben met
		Μέλισσα, ή	Melissa
Λ		μέλλω	1. + inf. praes. op het punt staan; 2. + inf. fut. zullen, van plan zijn
Λάβδα, ή	Labda	μέλλων, μέλλοντος	toekomstig
λαγχάνω aor. ἔλαχον + gen.	krijgen	μεμάθηκα	perfectum van μανθάνω
Λακεδαμόνιοι, οί	Lakedaimoniërs, Spartanen	μέμνημαι	perfectum van μιμνήσκομαι
Λάκων, Λάκωνος, ό	Spartaan	μέν ... (δέ)	geeft aan dat de mededeling nog niet af is, meestal wordt deze voortgezet met
Λακωνικός	Spartaans		δέ; μέν meestal onvertaald laten
λαμβάνω aor. ἔλαβον	nemen, krijgen, gevangen nemen	μέντοι	maar, echter
λανθάνω aor. ἔλαθον + acc.	verborgen zijn voor, ontgaan	μέσον, τό	het midden
Λαπίθης, Λαπίθew, ό	Lapith	μετά/μετ'	1. + gen. (samen) met; 2. + acc. na;
λέγω aor. εἶπον fut. ἐρέω	zeggen, noemen		3. bijw. daarna, later
perf. pass. εἴρημαι		μεταδοκεῖ μοι	van mening veranderen, spijt hebben
λείπω aor. ἔλιπον	achterlaten		immigrant
Λέσβιοι, οί	Lesbiërs		
λέων, λέοντος, ό	leeuw	μετανάστης,	
λήτιον, τό	gewas	μετανάστεω, ό	
λίθος, ό	steen		

μεταπέμπομαι	laten komen, uitnodigen, ontbieden	νηῦς, νηός, ἡ νικάω	schip (over)winnen, overwinnaar zijn
μέτεμι + dat.	behoren aan	νόμος, ὁ	wet
μετεξέτεροι, οἱ	sommige(n)	νομός, ὁ	woonplaats
μετέωρος 2	zwevend	νόος, ὁ	geest, verstand, gedachte
μετίσχω + gen.	meedoen aan	νοστέω	terugkeren
μετόχος	schuldig	νοῦσος, ἡ	ziekte, waanzin
μή	1. niet; 2. + coni./opt. (na ww. van vreezen) dat en niet; ook niet; zelfs niet	νῦν	nu
μηδέ		νυν	welnu, dus
μηδίζω	overlopen naar de Perzen	νωθής, νωθέος	dom, traag van begrip
Μῆδοι, οἱ	Meden, Perzen	Ξ	
μηκέτι	niet meer	Ξανθίππος, ὁ	Xanthippos
μήτε ... μήτε	noch ... noch	ξεινίζω	gastvrij onthalen
μήτηρ, μητέρος/μητρός, ἡ	moeder	ξεινίη, ἡ	vriendschapverdrag
μητροπάτωρ,	grootvader (van de moederzijde)	ξεινικός	van een (gast)vriend
μητροπάτορος, ὁ		ξεῖνος	bevriend
μητρώος	van mijn moeder	ξεῖνος, ὁ	(gast)vriend, vreemdeling
μηχανάομαι	(een middel) verzinnen; (listig) beramen	Ο	
μηχανή, ἡ	(hulp)middel, manier	ὁ/ἡ/τό	de/het
μιαίφονος	bloeddorstig, moorddadig	ὁ δέ	hij (ander onderwerp dan in de voorafgaande zin)
Μιλήσιοι, οἱ	Milesiërs	ὁ μὲν ... ὁ δέ	de een ... de ander
Μίλητος, ἡ	Milete	ὀδε/ἡδε/τόδε	1. (bijv.) deze, dit; 2. (zelfst.) hij, zij, het
Μιλτιάδης, Μιλτιάδεω, ὁ	Miltiades		
μιμνήσκομαι aor.	zich herinneren, naar voren brengen	ὀδός, ἡ	weg
ἐμνήσθην perf. μέμνημαι		οἱ (dat. ev.)	aan hem/haar
μιν (acc. ev.)	hem, haar, het	οἶδα (perf.)	weten
μνημόσυνον, τό	herinnering, monument	οἶκα (perf.)	lijken
μνηστήρ, μνηστήρος, ὁ	vrijer, huwelijkskandidaat	οἰκέω	(be)wonen
μνήστις, μνήστιος, ἡ	gedachte, herinnering	οἰκία, τά	paleis, huis
μοῖρα, ἡ	deel	οἰκίη, ἡ	huis
μόναρχος, ὁ	alleenheerser	οἶκος, ὁ	huis
μοῦνος	enig(e)	οἰκός ἐστι + aci	het is logisch/natuurlijk dat
μουσική, ἡ	muziek	οἰκτίρω	medelijden hebben
N		οἶκτος, ὁ	medelijden
ναυαρχέω	het bevel over de vloot hebben	οἰμώζω aor. ὄμωξα	jammeren
ναυμαχίη, ἡ	zeeslag	οἶος	zodanig als, zoals
ναυτική, ἡ	vloot	οἶός τε εἰμί	in staat zijn, kunnen
ναυτικόν, τό	vloot	ὁκοῖος	hoedanig, wat voor een, zodanig als
νεηνίης, νεηνίεω, ὁ	jongeman	ὄκου	waar, waar(heen) ook maar
νεηνίσκος, ὁ	jongeman	ὀκτωκαίδεκα	achttien
νεῖκος, νεῖκεος, τό	ruzie, oorlog	ὀκως	hoe, dat, (telkens) wanneer
νεκυομαντήιον, τό	dodenorakel	ὀλβιος	gelukkig
νεκρός, ὁ	lijk, dode	ὀλιγαρχίη, ἡ	oligarchie
νέμω	(ver)delen met, toedelen, besturen	ὀλίγος	weinig
νέος	nieuw, jong	ὀλοοίτροχος, ὁ	rollende steen
νηδύς, νηδύος, ἡ	maag	ὄλος	(ge)heel, volledig
νήσος, ἡ	eiland	Ὅμηρος, ὁ	Homeros

ὀμιλέω + dat.	contact hebben met	Π	πάθη, ἡ	tegenslag, ongeluk
ὀμοιόομαι + dat.	vergelijken met	παίδευσις, παιδεύσιος, ἡ	παῖδιον, τό	algemene ontwikkeling
ὀμοίως	op gelijke manier, zonder aanzien des persoons	παῖς, παιδός, ὁ/ἡ	τὸ παλαιόν (bijw.)	kind, baby
ὀμόψηφος + dat.	met hetzelfde stemrecht als	πανστρατιῆ	Παντάγνωτος, ὁ	kind, zoon/dochter
ὀμως	toch	πάντως	παρά/παρ'	vroeger
ὄνειδος, ὄνειδος, τό	verwijt	παραδίδομι	παρακαλέω	met het hele leger
ὀνομάζω	noemen; med. als zegswijze	παρακατάθηκη, ἡ	παραλαμβάνω fut.	Pantagnotos
ὀπίσω	gebruikt noemen	παραλάμψομαι	πάραλος	geheel en al, volkomen, volstrekt + gen. van (de kant van); + acc.
ὀπλίτης, ὀπλίτεω, ὁ	terug, weer	παραπλήξ, παραπλήγος	παρασκευάζομαι	naar, langs; + dat. bij geven, overgeven, overleveren
ὄπωπα	hopliet, zwaargewapende, infanterist	περιέρχομαι	πάρειμι	naar, langs; + dat. bij geven, overgeven, overleveren
ὄραω aor. εἶδον perf. ὄπωπα	perfectum bij ὄράω	παρέρχομαι	παρέχω	te hulp roepen
ὄργη, ἡ	zien	παρήβω	παρθένος, ἡ	in bewaring gegeven bezit
ὄρθός	woede, drift, toorn	παρήνημι	πάς/πάσα/πάν, παντός	overnemen, als bondgenoot
ὄρτή, ἡ	recht, rechttop, juist	πείσομαι	πατήρ, πατρός/πατέρος, ὁ	nemen
ὄρυγμα, ὄρύγματος, τό	feest	πατήρ, ἡ	πατρίς, πατρίδος, ἡ	van de zee
ὄρύσσω	kuil	πατρίως	παύομαι + ptc.	krankzinnig
ὄρχέομαι	graven, aanleggen	πέζος, ὁ	πειθαρχέομαι	voorbereidingen treffen voor, proberen
ὄρχησις, ὄρχήσιος, ἡ	dansen	πειθομαι + dat.	πειθω	verkeerd handelen
ὄς/ἢ/ὄ (betr. vnw.)	het dansen	πειράομαι	πειρήνη, ἡ	aanwezig zijn, bijstaan
ὄσος	1. die/dat;	Πειριστρατίδαι, οἱ	Πεισίστρατος, ὁ	binnengaan
ὄστις/ἤτις/ὄ τι (betr. vnw.)	2. wie/wat	πέλαγος, πελάγεος, τό	πέλοπιδης, Πελοπίδεω, ὁ	verschaffen
ὄτε (voegw.)	(zo groot/veel) als, hoe groot/veel; ὄσῳ hoezeer	πέμπω	πέμπτος	oud (beginnen te) worden
ὄτι	wie, welk(e), die			meisje, ongetrouwde vrouw
ὄυ(κ), οὐχ(ί)	wanneer, toen, nu			voorbij laten gaan, toestaan
ὄϛ ... τι	omdat, dat			1. (zelfst) ieder, elk, (mv.) allen/ alles;
ὄυδαμά	niet			2. (bijv.) ieder, elk, heel; (mv.) alle
ὄυδαμῶς	volstrekt niet, geenszins			lijden, ondervinden, ervaren
ὄυδέ	nooit, volstrekt niet			
ὄυδεις/ὄυδεμία/ὄυδέν, ὄυδενός	op geen enkele manier, beslist niet, geenszins			
ὄυκέτι	niet, geenszins			
ὄυνομα, ὄυνόματος, τό	en niet, maar niet, zelfs niet			
ὄυρανός, ὁ	1. (zelfst.) niemand/niets;			
ὄυτε ... ὄυτε	2. (bijv.) geen enkel(e)			
ὄυτε ... τε	niet meer			
ὄυτις, ὄυτινος	naam			
ὄυτος/αὐτη/τοῦτο	hemel			
ὄυτω	οὐρανός, ὁ			
ὄφελω	οὐτε ... οὐτε			
ὄφελος, ὄφέλεος, τό	οὐτε ... τε			
ὄφθαλμός, ὁ	οὐτις, οὐτινος			
ὄφρυόεις, ὄφρυόεντος	οὐτος/αὐτη/τοῦτο			
ὄψις, ὄψεος, ἡ	1. (bijv.) deze/die, dit/dat;			
	2. (zelfst.) hij/ zij/het			
	zo			
	verschuldigd zijn			
	nut, voordeel, hulp			
	oog			
	rotsig			
	het zien, aanblik, gezicht,			
	visioen			

πενθερός, ὁ	schoonvader	προαγορεύω	afkondigen
πεντηκόντερος, ἡ	schip met vijftig roeiriemen	προβαίνω	voortgaan, vorderen
πέπτωκα	perfectum van πίπτω	πρόειμι	voortgaan, doorgaan
περ	zeer, juist, precies (versterkt/ benadrukt het voorafgaande woord)	πρόθυμος	nieuwsgierig, graag, bereidwillig
περί	+ gen. om, over; + acc. rondom	Προκλήης, Προκλέος, ὁ	Prokles
περιαίρεομαι	afdoen	προπέμπω	wegsturen, afscheid nemen
Περίανδρος, ὁ	Periandros	πρόρριζος	volkomen, geheel en al
περιγίνομαι	overwinnen	πρός	1. + dat. bij, tegen ... in; 2. + acc. naar, tot, tegen; 3. + gen. van de kant van, door; 4. bijw. bovendien, daarbij; πρὸς τούτοισι bovendien
περίειμι	nog in leven zijn		begroeten, toespreken
περιέρχομαι	een andere kant opgaan	προσαγορεύω aor.	
περιέχομαι + gen.	zich aan iets vasthouden, gehecht zijn aan, gesteld zijn op	προσεῖπον	moeilijk te accepteren
περίθυμος	vreselijk boos	προσάντης, προσάντεος	toelachen
Περικλέης, Περικλέος, ὁ	Perikles	προσγελάω	op iemands vragen antwoorden
περίοικοι, οἱ	buren	προσδιιλέγομαι + dat.	verwant aan
περιυβρίζω	met minachting behandelen	προσήκων, προσήκοντος + dat.	op de grond gooien
Πέρσης, Πέρσεω, ὁ	Pers	προσουδίζω	overkomen
πεσοῦμαι	futurum van πίπτω	προσπίπτω + dat.	tegenslag krijgen
πέτρη, ἡ	rotsblok, steen	προσπταίω	zich aansluiten bij
Πέτρη, ἡ	Petra	προστίθεμαι + dat.	voorwendsel, dekmantel
πίπτω aor. ἔπεσον fut. πεσοῦμαι perf. πέπτωκα	vallen	πρόσχημα, προσχήματος, τό	voorstellen, aanbieden
πιστός	trouw, betrouwbaar	προτείνω	vroeger, eerder
πίσυνοσ + dat.	vertrouwend op	πρότερον (bijw.)	eerder, vroeger, vorig
πλειστόσ	meest, zeer veel	πρότεροσ	verkiezen boven, voorkeur geven aan
πλειών, πλειονοσ	meer, groter	προφαίνω	aanbieden, beloven
πλεονέκτησ	egoïstisch	πρώτοσ	eerst(e); πρώτα (μέν) in de eerste plaats; τὰ πρώτα (bijw.) aanvankelijk, in het begin
πλήθοσ, πλήθεοσ, τό	menigte, massa, hoeveelheid	Πυθίη, ἡ	Pythia
πληρόω + gen.	vullen met	πυνθάνομαι aor. ἐπυθόμην	vernemen, vragen
πλοῖον, τό	schip		
ποιέω (soms med.)	maken, doen, ondernemen	P	
πολεμαρχέω	opperbevelhebber zijn	ρήμα, ρήματοσ, τό	woord, uitspraak
πολέμαρχοσ, ὁ	opperbevelhebber	ρίγώω	het koud hebben
πολιήτησ, πολιήτεω, ὁ	burger	ρίπτω	(weg)werpen, gooien
πόλισ, πόλιοσ, ἡ	stad		
πολλαπλήσιοσ	veel groter	Σ	
πολλόσ	veel; πολλῶ + vergrotende trap veel	σαθρόσ	ongezond
Πολυκράτησ,	Polykrates	Σάμιοσ	uit Samos afkomstig
Πολυκράτεοσ, ὁ		Σάμοσ, ἡ	Samos
πολύτιτοσ	veel eer waard	σεωτοῦ	van jezelf
πόσισ, πόσιοσ, ἡ	het drinken	σημαίνω	duidelijk maken, aanwijzingen geven
ποταμόσ, ὁ	rivier	Σίγειον, τό	Sigeion
πρέσβυσ, πρέσβεοσ	oud	σιγή, ἡ	het zwijgen, stilte
πρήγμα, πρήγματοσ, τό	1. (ev.) daad, handeling, zaak, aangelegenheid; 2. (mv.) moeilikheden, politiek, macht, invloed		
πρήσσω	handelen, doen; εὖ πρήσσω het goed maken, succes hebben		
πρίν + inf./aci	voordat		

Σικελίη, ἡ	Sicilië	συνελευθερώω	helpen bevrijden
Σικυώνιοι, οἱ	Sikyoniërs	συνεπάπτομαι + gen.	samen aanvallen
Σικυώνιος	uit Sikyon	συνεστῶ, συνεστοῦς, ἡ	sociale vaardigheden
σινάμωρος + gen.	schade toebrenkend aan	συνίημι	begrijpen
σίτος, ὁ	graan, brood, voedsel	συνοικέω	samenwonen
σκαῖος	ongelukkig, slecht	συνουσίη, ἡ	conversatie, onderhoud
σκέλος, σκέλεος, τό	been, poot	συντίθεμαι aor.	sluiten (van een verdrag)
σμάραγδος, ὁ	smaragd	συνθεέμην	
σός	jouw, uw	συντυχίη, ἡ	gebeurtenis, ongeluk, toeval
Σπάρτη, ἡ	Sparta	συνωδός + dat.	in overeenstemming met
Σπαρτιῆται, οἱ	Spartanen	Συρήκουσαι, αἱ	Syrakuse
σπεῖρω perf. pass. ἔσπαρμαι	zaaien	Συρηκόσιοι, οἱ	inwoners van Syrakuse
στάσις, στάσιος, ἡ	verdeeldheid	συχνός	veel
στέλλω aor. pass. ἔστάλην	sturen; (pass.) op weg gaan	σφαλερός	wankel
στερίσκω + gen.	beroven van	σφείς, σφέων	zij
στοίη, ἡ	zuilengang	σφενδονήτης, ὁ	slingeraar
στόλος, ὁ	expeditie, reis, tocht	σφρηγίς, σφρηγίδος, ἡ	zegelring
στρατεύομαι	een veldtocht ondernemen, optrekken	σχημάτιον, τό	danspas
		Σωκλῆς, Σωκλέος, ὁ	Sokles
στρατηγέω + gen.	aanvoerder zijn van		
στρατηγός, ὁ	veldheer, aanvoerder, generaal	T	
στρατηίη, ἡ	veldtocht, expeditie	τάλαντον, τό	talent
στρατηλατέω	een veldtocht ondernemen	τάμνω	opensnijden
στρατίη, ἡ	leger	τάσσω	opstellen
στρατός, ὁ	leger, legerkamp	τάφος, ἡ	gracht
σύ	jij, u	τάχα (bijw.)	1. weldra, spoedig 2. misschien
Σύαγρος, ὁ	Syagros		
συγγινώσκω	het eens zijn; med. beseffen, zich bewust zijn	τάχιστος	zeer snel, snelst; τὴν ταχίστην zo snel mogelijk
συγκαταθάπτο	meebegraven	τε	en (indien vooruitwijzend vaak niet vertalen)
συγχωρέω + gen.	afstand doen van	τε ... καί	... en
Συλοσῶν, Συλοσῶντος, ὁ	Syloson	τείνω	spannen, trekken
συμβαίνω	overkomen	Τεισάνδρος, ὁ	Teisandros
συμβάλλω + dat.	bijeenbrengen, vechten; med. naar voren brengen	τεῖχος, τείχεος, τό	stads(muur)
συμβόλαιον, τό	kenteken, bewijs	τελευταῖος	laatste
συμβολή, ἡ	gevecht	τελευτάω	beëindigen, sterven
συμμαχίη, ἡ	bondgenootschap	τελευτή, ἡ	einde, afloop
σύμμαχος, ὁ	bondgenoot	τέλος, τέλεος, τό	einde; τέλος (bijw.) tenslotte; ἐς τέλος op de lange duur, tenslotte
συμπίπτω	in een ellendige toestand geraten	τέξω	futurum van τίκτω
σύμπλοος, ὁ	medepassagier	τέταρτος	vierde
συμφέρει aor. συνήνεκε	het gebeurt	τή	1. daar(heen); 2. waar(langs); 3. op welke wijze, zoals, hoe
συμφορέω	bij elkaar leggen		
συμφορή, ἡ	gebeurtenis, ongeluk, tegenslag, ramp	Τηλεκλῆς, Τηλεκλέος, ὁ	Telekles
συνάγω	verzamen	τίθημι aor. ἔθηκα; aor. pass. ἐτέθην	leggen, plaatsen
συναινέω + dat.	instemmen met	τίκτω fut. τέξω aor. ἔτεκον	ter wereld worden, baren, voortbrengen
συνάπαξ/συνάπασα/συνάπαν, συνάπαντος	1. (ev.) geheel; 2. (mv.) alle(n)		
συνάπτω	beginnen		

τιμωρέω + dat.	helpen, wreken; med. + acc. wraak nemen op	ὑποκρίνομαι ὑποκύπτω + dat.	antwoorden zich onderwerpen aan
τιμωρία, ἡ	wraak, straf, hulp	ὑπολαμβάνω	antwoorden
τις/τι, τίνος	1. (zelfst.) iemand, iets; mv. sommige(n), enige(n); 2. (bijv.) een, een zekere, mv. sommige, enige	ὑπολύω ὑποπτεύω ὑποστρέφω ὑποτείνω + inf.	doen verslappen bedenklijk kijken terugkeren aanbieden om
τίς/τί, τίνος	1. (zelfst.) wie/wat; 2. (bijv.) welke	ὑποτίθεμαι ὑποχείριος ὑποψία, ἡ	adviseren, suggereren onderworpen verdenking
τίω	eren, hoogachten	Φ	
τοίνυν	welnu, dus	φαίνω	tonen, laten zien; φαίνομαι aor.
τοιόσδε/τοιήδε/τοιόνδε	zodanig	φέρω aor. ἤνεικα	ἐφάνην + inf. schijnen te
τοιούτος	zodanig	φημί/φάμαι	dragen, brengen
τοίχος, ὁ	muur	φθάνω	zeggen
τοκεῖς, τοκέων, οἱ	ouders	φθονερός	1. eerder zijn dan; 2 + ptc. eerder ..., op tijd ...
τολμάω	durven, wagen	φθονέω	jaloers
τοξότης, ὁ	boogschutter	φιλέω + inf.	jaloers zijn, afgunstig zijn
τοσοῦτος	zo groot, zoveel	φίλος	gewoon zijn te
τότε	toen, op dat moment	φίλος, ὁ	geliefd, dierbaar
τράπεζα, ἡ	tafel	φιλοτιμία, ἡ	vriend
τριήκοντα	dertig	φιλοφρονέομαι	koppigheid
τριήρης, τριήρεος, ἡ	trireme, oorlogsschip	φιλοφρονύση, ἡ	vriendelijk ontvangen
τὸ τρίτον (bijw.)	in de derde plaats, voor de derde keer	φιλόφρων, φιλόφρονος	vriendelijk
τρίτος	derde	φονεύς, φονέος, ὁ	moordenaar
τριχῆ (bijw.)	in drieën, in drie delen	φονεύω	vermoorden
τρόπος, ὁ	1. manier, wijze; 2. (meestal mv.) karakter, aard	φόνος, ὁ	moord
τυραννεύω	tiran zijn; τυραννεύομαι	φορέω	dragen
τυραννίς, τυραννίδος, ἡ	onderworpen zijn aan een tiran	φράζω	zeggen, tonen; med. overwegen;
τύραννος, ὁ	tirannie, alleenheerschappij	φρόνημα, φρονήματος, τό	pass. bemerken
τύχη, ἡ	tiran	φροντίζω + acc.	houding, stemming
Υ	toeval	φροντίς, φροντίδος, ἡ	nadenken over, bedenken
ὑβρίσμα, ὑβρίσματος, τό	belediging	φυλάσσω	zorg
ὑγιάινω	gezond zijn	φυλή, ἡ	in de gaten houden,
ὑμεῖς	jullie	φύω	maatregelen nemen
ὑπάρχω	het geval zijn, gebeuren		phyle, kiesdistrict
ὑπείκω	laten vallen, toegeven		laten groeien
ὑπέρ + gen.	boven	X	
ὑπερέχω	(erboven) uitsteken	χαίρω perf. κεχάρηκα + dat.	blij zijn met
ὑπερόχος	uitstekend	Χαλκιδέες, οἱ	inwoners van Chalkis
ὑπίημι	1. toegeven; 2. + gen. laten varen	χαρίζομαι + dat.	een plezier doen
ὑπίστημι	verdekt opstellen	χάρις, χάριτος, ἡ	dank
ὑπίσχομαι	beloven	χεῖρ, χείρως, ἡ	1. hand, arm; 2. macht
ὑπό + gen./dat.	door	χειρονομέω	gebaren maken
ὑποδέκομαι	opnemen	χείρων, χείρονος	slechter
ὑποθήκη, ἡ	advies, raadgeving	χίλιοι	duizend
ὑπόκειμαι	geadviseerd zijn		

χρεόν ἐστι + inf.	het is noodzakelijk	ψυχή, ἡ	geest, leven
χρή	het is nodig	ψυχρός	koud
χρήμα, χρήματος, τό	zaak, ding; τὰ χρήματα		
	bezittingen, geld	Ω	
χρήομαι + dat.	gebruiken	ὦ	(vaak bij de vocativus, dikwijls niet vertalen) o
χρησμός, ὁ	orakel(uitspraak)	ὦδε	zo
χρηστήριον, τό	orakel(uitspraak)	ὠμηστής	rauw vlees verslindend
χρηστός	goed	ὦν	geeft een nieuwe stap in het verhaal/ betoog aan > dus, daarom, dan, nu
χρήω	een orakel geven, antwoorden	ὡς	1. dat;
χρόνος, ὁ	tijd		2. hoe;
χρυσόδετος 2	in goud gezet		3. toen;
χωλός	mank		4. zoals;
χωρέω	gaan		5. omdat;
χώρη, ἡ	plaats, land	ὡς ... τάχιστα	6. als (ware het)
χωρίον, τό	stuk grond, akker, plaats	ὥστε (vaak + inf./aci)	zodra (als)
χώρος, ὁ	plaats	ὠφελίη, ἡ	zodat
			voordeel
Ψ			
ψηφιδοφόρος	stemgerechtigd		
ψιλός	lichtgewapend		